

Hommage

• (1425)

[Traduction]

Les Canadiens ont, à juste titre, de grandes attentes envers les chefs élus de tous les partis politiques, du côté du gouvernement comme du côté de l'opposition, et il faut répondre à ces attentes de façon sérieuse et sereine dans des circonstances parfois difficiles.

Dans les trois portefeuilles qu'elle a occupés, la députée de Vancouver-Centre a déjà montré qu'elle a beaucoup d'assurance, un bon jugement et une vision claire de la politique gouvernementale. Je crois qu'elle a tous les atouts nécessaires pour s'acquitter des responsabilités de premier ministre avec efficacité, détermination et compassion.

Je sais que tous les députés, quelle que soit leur affiliation politique, et tous les Canadiens se joignent à moi pour lui souhaiter la meilleure des chances.

Des voix: Bravo!

M. Mulroney: C'est aujourd'hui que je vais quitter la Chambre et le Parlement. Je dirais normalement que les députés de l'opposition vont me manquer, mais j'ai l'impression que je vais les revoir souvent. Certains d'entre eux quitteront en même temps que moi, dont certains qui ne s'y attendent pas. La vie publique n'est pas toujours aussi gratifiante qu'on le pense. Imaginez, dix ans de bataille avec Tobin à la Chambre, et on ne me donne même pas une Timex en or.

[Français]

Je voudrais également féliciter, au nom de tout le monde—je sais qu'il a été retenu ailleurs à cause d'une obligation importante, mais il devrait être ici sous peu—donc, je me permets de féliciter, dis-je, le député de Sherbrooke qui a gagné le respect et l'affection de milliers et de milliers de Canadiens et de Canadiennes au cours des derniers mois. Les députés de cette Chambre connaissent bien les qualités remarquables du ministre de l'Environnement et je sais qu'ils voudront aussi lui exprimer leurs félicitations pour la dignité, l'intelligence et l'élévation d'esprit dont il a fait preuve durant toute la course à la direction du Parti progressiste-conservateur.

[Traduction]

Accompagné de sa femme, Michèle, il a mené une superbe campagne dont nous nous souviendrons longtemps, marquée par la distinction et l'éloquence, et a apporté une contribution extraordinaire au débat politique. Au nom de tous les députés, je souhaite tout le succès possible au ministre de l'Environnement.

Des voix: Bravo!

M. Mulroney: Aujourd'hui le dernier jour où je siégerai à la Chambre en tant que premier ministre du Canada. J'ai eu le privilège de pouvoir servir le Canada avec vous tous. Nous avons des manières différentes de défendre le Canada, nous appartenons à des partis politiques différents, mais, au bout du compte, nous partageons tous les valeurs les plus importantes, c'est pourquoi tous les députés des principaux partis politiques à la Chambre agissent avec la conviction que le Canada est et doit rester le meilleur pays du monde et un pays uni.

Des voix: Bravo!

M. Mulroney: Je tiens à remercier tous les députés de mon parti qui sont restés à mes côtés dans les moments difficiles et qui ont travaillé sans relâche pour tâcher de respecter les engagements que nous avons pris envers les Canadiens. Nous n'avons pas toujours réussi, mais nous avons toujours cru en notre pays, le Canada, comme tous nos vis-à-vis. J'adresse mes meilleurs vœux de succès à tous les députés des partis d'opposition.

Je sais que je manquerai au chef de l'opposition. Il s'ennuie habituellement de moi. En passant, je voulais lui dire—mais je sais que lui aussi avait un engagement à Winnipeg, ou ailleurs, aujourd'hui—que je laisse à Kim mon aide-mémoire dont la première page contient un conseil exprimé en un seul mot: «Esquive!»

Je garderai toujours d'excellents souvenirs de cet endroit et de tous les amis que je m'y suis faits et je penserai souvent à vous. Je penserai souvent à vous mes amis, Nunziata, Langdon, Audrey et Nelson. Que ferez-vous pendant votre retraite, Nelson?

• (1430)

M. Riis: Vous avez des suggestions?

M. Mulroney: Ce n'est pas vous mais quelqu'un d'autre qui a eu des mots durs pour le Sénat, n'est-ce pas?

Des voix: Oh, oh!

M. Mulroney: Je dois admettre que j'éprouve non seulement du respect et de l'admiration, mais énormément d'affection pour le député et pour tous les autres députés qui ont si bien servi le Canada. Je penserai souvent à vous, surtout lorsque je serai confortablement assis à mon bureau entre 14 h 15 et 15 heures tous les après-midi, sachant qu'une autre séance de brillantes questions et de réponses non moins réfléchies et convaincantes est télédiffusée d'un bout à l'autre du pays dans les deux langues officielles à l'intention d'un peuple éternellement reconnaissant.

Des voix: Bravo!